## International Conference of the SFB 632 "Information structure"

## Preposed verb doubling and predicate-centered focus

Tom Güldemann, Ines Fiedler, Yukiko Morimoto, Kirill Prokhorov Humboldt University Berlin and Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology Leipzig

# 1 Theoretical and empirical preliminaries

## 1.1 Different predicate-centered focus types

+ predicate is the host of two major functions relating to focus:(a) instantiates an illocutionary act which relates to different operators(b) identifies/selects a state of affairs

> multiple import for information structure - precise terminology must distinguish:
(a) verb/predicate operator focus - includes most importantly "verum"~truth value focus
(b) state-of-affairs (SoA) focus - often but not necessarily verb (lexeme)



### Figure 1: Basic subclassification of predicate-centered focus

+ avoid term "predicate focus" - multiply ambiguous:

- used for "wide" verb phrase focus (Lambrecht 1994)
- does not distinguish different subtypes of predicate-centered focus

## 1.2 Highly variable formal encoding (not exhaustive)

### Default clause structure (cross-linguistically recurrent! - parallel to in-situ term focus)

				-	-	=
(2)	Default	clause	structure for	truth	value for	cus in Hausa (Chadic, Afroasiatic)
	sun	sacè	jàka-r?	îì,	sun	sacè
	3P.PFV	steal	bag-DEF.F	yes	3P.PFV	steal

Did they steal the bag? Yes, they did. (Fiedler 2010c)

2

#### Prosody

- (3) Intonation for SoA focus in English He REPAIRED the bicycle, he hasn't PAINTED it yet.
- (4) Prosodic phrasing for SoA focus (as in b.) in Xhosa (Bantu S41, Niger-Congo)
- a. [bá-zaku-lima nge-záándla]
   3P-FUT-plough INSTR-hands
   They are going to plough BY HAND.
- b. [bá-zaku-liima] [nge-záándla]
   3P-FUT-plough INSTR-hands
   They are going to PLOUGH by hand. (Jokweni 1995: 65)

### Verb morphology

- Morphological reduplication for SoA focus in Mombo (Dogon) ăy, émé sò-ń-swê: no milk REDUPL-1S-buy.PFV
  - {Did you take (the) milk ...?} No, I BOUGHT (the) milk! (Prokhorov 2010b)
- (6) Bound verb gram for predicate-centered focus in Bemba (Bantu M42, Niger-Congo) bá-mó bá-la-lya ínsoka
  3P-some 3P-PF-eat:PRS snake
  Some people actually EAT [possibly also: DO eat] snakes. (Sharman 1956: 50)
- (7) Free verb inflection for SoA focus in Koyraboro Senni (Songhay)
  - čin no n ga (a) tee ya mma jiirbiwhat TF 2SIPFV 3S.OBJ do1S PF.IPFV sleepWhat are you doing?I'm SLEEPING. (Prokhorov 2010a < Heath 1999: 206)</td>

### Focus marker without fixed morphological host

She cooked TODAY.

- (8) Floating subject clitic for SoA focus (as in a.; cf. object focus in b. and adverb focus in c.) in Sandawe (isolate)
- {nâm |<sup>h</sup>èmé-ne-sà} à?á nâm t<sup>h</sup>ímé-sà a. PN sweep-Q-3F.S no PN cook-3F.S {Did Nam SWEEP?} No, Nam COOKED. (Morimoto 2010b < Eaton 2002; 277)b. kŏ:ŋgó:-sà !'ò:wè PN-3F.S meet She met KOONGOO. (Morimoto 2010b < Eaton 2002: 75) <sup>n</sup>!é:-sà t<sup>h</sup>ìmè C. today-3F.S cook
  - (Morimoto 2010b < Eaton 2002: 75)

- 3
- International Conference of the SFB 632 "Information structure"
- (9) Positionally fixed particle for truth value focus in Buli (Gur, Niger-Congo) ŋmm, n sùgùrí kámā yes, 1S wash PF

{Did you wash the clothes?} Yes, I WASHED (them). (Schwarz 2010: 304)

### Syntactically complex construction

- (10) Dummy verb construction for truth value focus in English He **DID** repair the bicycle.
- (11) Final verb doublet + focus marker for SoA focus in Mad'i (Moru-Madi, Central Sudanic)
  5pí ēsú gàlámò dì ēsú `
  PN find pen this find PF
  Opi FOUND this pen. (i.e. he didn't BUY it) (Blackings and Fabb 2003: 596)
- (12) Cleft-like structure for SoA focus (as in a., cf. object focus in b.) in Ama (Nyimang)<sup>1</sup>
- a. ládā bá nē indù ká ládī walk.INF EMPH GF 3S.DET ? walk.IPFV She is WALKING.
  b. àlfúl bá nê ín ţâl
- beanEMPHGF3Seat.PFVIt was THE BEANS that she ate.(Fiedler 2010b)

> following discussion primarily concerned with bisected structures involving preposed ("fronted") verb doubling as in (12)a.: verb is used in-situ in an inflectionally canonical form but is simultaneously exposed in a clause-initial position in a less finite doublet Does verb doubling with preposing on the surface represent a unitary type?

## 1.3 Preposing as a syntactic encoding device of information structure

+ basic assumption that morphosyntactic default structures normally encode categorical statements (in the sense of Sasse 1987) with a topical subject and assertive focus on the predicate (and possible non-subject participants)

- > encoding of marked information structure by syntactic manipulation of default regarding:
   (a) word order = linear syntax: preposing or postposing from a default position
- (b) constituent complexity = hierarchical syntax: adding syntactic layers to simple monoclausal default sentence
- > syntactic differences need not imply any derivation from a deep to a surface structure ("movement" etc.), rather comparison of a marked and an unmarked surface structure

University of Potsdam & Humboldt University of Berlin, 8-10 July 2010 + at least three different types of syntactic preposing - extraclausal preposing ~ "left dislocation"/"topicalization" in English (13) **The dog**, he *BOUGHT* (it).

extraclausal preposing ~ "clefting" in English
(14) It's the DOG he *bought*.

- intraclausal preposing in German

(15) Den Hund hat er gekauft the:ACC dog:ACC has he bought (two distinct intonations:) He bought the DOG./He BOUGHT the dog. (cf. §2.3 below)

## 2 Clause bisection + verb preposing and predicate-centered focus

## 2.1 Verb focus preposing (= verb doublet as focus)

+ "predicate cleft" used without commitment to the cross-linguistically unrealistic narrow definitional requirements of the biclausal English cleft type (pace, e.g., Aboh 2006: 28) > "cleft" used instead in the literal (?original) sense: sentence with a syntactic "cleavage/ split" between (a) an exposed (normally focused) noun-like term constituent (without a necessary argument relation to the finite clause predicate) and (b) another clause-like (but possibly assertively reduced) constituent which includes the finite predicate

- + slightly different types of predicate clefts can be used in all major predicate-centered focus types
- (16) Cleft for SoA focus (as in a.), truth value focus (as in b.), and TAM focus (as in c.) (cf. object focus in d.) in Aja (Kwa, Niger-Congo)
- óò, dà (ví) é dà a. no cook GF 3S cook {The woman ate the beans.} No, she COOKED them. óò, nyź (yí) é nyóvì Ь. no, be.beautiful GF 3S be.beautiful {She is not beautiful.} No, she IS beautiful. TA operator focus c. óò, xó-ì á xó-ì 3S.FUT hit-3S.OBJ no, hit-3S.OBJ {The woman has hit Peter.} No, she WILL hit him. d. (ví) é dù āvú GF 3S eat bean
  - She ate BEANS.

(Fiedler 2010a)

4

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The general focus marker *nɛ* is derived from an identificational/copulative predicator but no longer employs original aspect and number distinctions.

	Ir	nterna	tional Conf	erenc	e of the S	FB 632	"Information structure"
+ p	oredicate cle	ft use	d exclusive	y for	SoA focus	:	
(17)	) Cleft for S	oA fo	cus (as in a	., cf. (	object focu	ıs in b.	) in Emai (Edoid, Niger-Congo)
a.	úkhùmí	(lí)	òhí khú'	<u>ó</u> lí e	éwè		
	chase:VN	GF	PN chase	the s	goat		
	[lit.:] It w				-	oat. [O	ni CHASED the goat]
b.			0		5ì	-	0
	•	GF	he use cu	ıt i	t		
	It is a CUT	LASS	he used to	cut it	. (Morimo	to 201	Da < Schaefer and E. 2009: 356, 385)
				<b>.</b> .			
	-	-					in Western Bantu (zones B+H)
(18)		•	•			A focus	(as in a./b., cf. c. for object focus) in
			H13b, Niger		~		
a.	mwà:nà b		kù-tá:ngà		U	dyò	(also: bùkú mwà:nà kùtá:ngà)
	~	,	INF-read	38 <sub>x</sub>	FUT-read:	,	
	l'enfant va	ı LIRE					nann 1996: 162)
Ь.			kù-tá:ngà			1	(ndyèkátá:ngà $=$ je vais lire)
			INF-read		FUT-read		
			je vais LIF		-	Hadern	nann 1996: 161)
c.			ngó	kà-	hó:nd-ídì		
			leopard		kill-PST		
			il a tué le	LÉOF	PARD (1	Hadern	1ann 1996: 159)
+ s1	tructural pa	rallel	of preposed	l tern	n constitue	ent and	preposed verb doublet mirrors
	•		• •				pllowing extrafocal predicates
	-		-		Ū.		ribbean languages (Manfredi 1993)
				) -			
2.2	Verb topi	c pre	posing (=	= <i>ve</i> i	rb doubl	et as i	opic)
	ome languag	ges wi	ith two sup	erficia	ally simila	r cleft-	like constructions
			sing for foc	us in	Akan (Kw	a, Nige	r-Congo)
+ se	) Cleft-like	prepo	0				
+ se	) Cleft-like j me na	• •	ba-a	ha	nera		
+ so (19)		me	U			7	
+ so (19)	me na 1S TF	me 1S	ba-a come-PST	here	yesterday		ne here yesterday (Boadi 1974: 5-6)
+ so (19)	me na 1S TF I it was wi	me 1S	<i>ba-a</i> come-PST me here yes	here	yesterday	JS) car	ne here yesterday (Boadi 1974: 5-6) rith rising intonation]
+ so (19) a.	me na 1S TF I it was wi	me 1S ho cai me	<i>ba-a</i> come-PST me here yes	here terda ha	yesterday y; I (FOCU nɛra	JS) car [v	• •
+ so (19) a.	mena1STFI it was withmedee1S?	me 1S ho car me 1S	ba-a come-PST me here yes ba-a	here terda ha here	yesterday y; I (FOCU nɛra yesterday	JS) car [v	• •
+ so (19) a.	mena1STFI it was withmedee1S?I (?) came	me 1S ho car me 1S	ba-a come-PST me here yes ba-a come-PST yesterday (	here terda ha here	yesterday y; I (FOCU nɛra yesterday	JS) car [w	• •

I CAME here yesterday (Boadi 1974: 6)

!!! dee is actually a TOPIC marker (cf. Marfo and Bodomo 2005, Ameka 2010)

University of Potsdam & Humboldt University of Berlin, 8-10 July 2010
+ other verb-doubling cases where preposed doublet is clearly a topic (cf. also Aboh 2006)
(20) Preposed verb doublet for truth value focus in Amharic (Semitic, Afroasiatic)
əšši lä-madammät'-u ənk<sup>w</sup> l-adamt'-əh
allright for-listen:VN-DEF ? PROX-1S:listen:IPFV-2M.S.OBJ
{But listen to me Tiruneh.} [lit.:] All right, as for listening, I am listening. [Allright, I DO listen to you] (Wetter 2010 < Kapeliuk 1988: 68)</li>

(21) Preposed verb doublet for truth value focus in Hausa
gyaaraa, wàllaahì yaa gyaarà mootà-r
fix:VN "By God!" 3M.S.PFV fix car-DEF.F
[lit.:] fixing, well he's fixed the car. [he really DID fix the car] (Jaggar 2001: 542)

+ complex underlying structure: SoA expression is topicalized while assertion of operator is suspended to the following predicate - paraphrase: 'As for verbing, (I assert that) X verb'
 > conventionalized reanalysis as predicate-centered focus 'X DOES verb'

+ predicate-centered focus only as a specialized sub-reading of a wider topicalization construction: other information-structural interpretation of verb (phrase) preposing, as soon as post-topical material is more complex than the topic (see §2.4 below)

- (22) Preposed verb phrase without predicate-centered focus in Hausa
- a. **sayaar dà mootoocii dai**, *munàa sayar* dà mootoocii irìi-irìi sell:VN with car.P TOP 1P.IPFV sell with car.P different As for selling cars, we sell ALL KINDS of cars. (Jaggar 2001: 542)
- b. gyaaraa, sâ yi wà mootà-r gòobe
   fix:VN 3P.POT do IOBJ car-DEF.F tomorrow
   fixing, they'll probably do it to the car TOMORROW. (Jaggar 2001: 542)

## 2.3 "Dummy verb constructions" as non-doubling counterparts of preposing

- + dummy verb with verb (phrase) preposing parallel to preposed verb doubling
- (23) Focus preposing for SoA focus (as in a., cf. object focus in b.) in Tamashek (Berber, Afroasiatic) - cf. §2.1
- a. wæddéy əššəyəl à *i-tájj*, èdəs à *i-tájj* not work DEM 3M.S-do:IPFV1 sleep:VN DEM 3M.S-do:IPFV1
   [He doesn't WORK, he SLEEPS.] (Prokhorov 2010c < Heath 2005: 643)</li>
- b. næ̀kk à i-wæt
  - 1S DEM 3M.S-hit:PFV

It is ME he hit.

(Prokhorov 2010c < Heath 2005: 646)

(24) Topic preposing for truth value focus in English - cf. §2.2I told John to wash the car and wash the car he *did*. (Aboh 2006: 46)

6

International Conference of the SFB 632 "Information structure"

7

+ language-internal variation of preposing + dummy verb and its pragmatics is entirely parallel to the two different doubling patterns in §2.1 vs. §2.2

> prosody in German disambiguates two predicate-centered focus types in segmentally identical form with intraclausal preposing (cf. (15) above)

(25) Focus preposing for SoA focus (as in a.) vs. topic preposing for truth value focus (as in b.) in German

a. [IEs-En]<sup>FOCUS</sup> [tut er]<sup>TOPIC</sup>
read-INF does he he READS ("READING he does") cf. §2.1
b. [IEs-en]<sup>TOPIC</sup> [tUt er]<sup>FOCUS</sup>
read-INF does he he DOES read ("as for reading, he DOES (it)")<sup>2</sup> cf. §2.2

+ same pragmatic reading irrespective of doubling vs. dummy verb (cf. (26)a. vs. b.) - different pragmatic reading with similar dummy verb structure (cf. (26)b. vs. (26)c.)

(26) Preposed topic doubling for operator focus (as in a.), preposed topic with dummy verb (as in b.) for operator focus, and preposed focus with dummy verb for wide VP focus (as in c., cf. dependent verb form!!!) in Hausa<sup>3</sup>

a.	sàyé-n	àbinci	kòo,	zá	sù	sàyaa
	buy:VN-GEN	food	moreover	FUT	3P	buy
ь.	sàyé-n	àbinci	kòo,	zá	sù	уі
	buy:VN-GEN	food	moreover	FUT	3P	do
	[lit.:] Buying	food mo	preover, they	v will	buy/do.	[they WILL buy] (Jaggar 2001: 542)
c.	sàyé-n	àbinci	nèe,	sukà		уі
	buy:VN-GEN	food	GF	3P.II	PFV.DEP	do
	They BOUGH	T FOOD	. (Green 200	07: 60	))	

# 2.4 Parallel functions, similar surfaces but different strategies

#### 2.4.1 Traditional approach to predicate-centered focus by means of verb preposing

+ recurrently with little differentiation between above "focusing" and "topicalization" types (a) Boadi (1974): preposed verb is basically focus - differences through special focus marker (b) APiCS (as currently representative survey): no crucial distinction - "verb doubling and focus" (feature 105) subsumes focus preposing as in (27), topic preposing as in (28), and yet other verb doubling strategies under the feature value "**predicate cleft construction**, where the verb is **moved outside** the matrix clause, leaving a copy within the matrix clause"

<sup>3</sup> Cf. Hadermann (1996) and Güldemann (2003) for a parallel situation with the "frontedinfinitive" structure in Bantu involving both preposed focus doubling and preposing + dummy verb. University of Potsdam & Humboldt University of Berlin, 8-10 July 2010 (27) Focus preposing for truth value focus in Jamaican (English-based Creole) **a** swel *it* swel, luk da TF swell 3S swell look there It really swelled up, look there. (Joseph Farquharson in APiCS) 8

- (28) Topic preposing for truth value focus in Afrikaans (Dutch-based Creoloid)
   sUkkel sal hy sUkkel [bell-type intonation on first sukkel]
   struggle shall he struggle
   He will jolly well struggle! (Hans den Besten in APiCS)
- (c) Aboh (2006): recognition of different types but down-playing their differences
  - ... verb focusing in Kwa is comparable to VP-fronting under focus or topic in other languages; the only difference being that not all languages display a doublet of the fronted category inside the clause. (Aboh 2006: 27)
- > indeed "comparable" see §2.4.2
- > explanation/motivation, however, inadequate in two important respects:
  - verb doubling is a secondary, non-explanatory factor:
    - language-internal distinction: cf. (26) in Hausa
    - crosslinguistic parallels in spite of different structures: cf. (19) in Akan vs. (25) in German
  - deep structural and functional distinction between verb focus preposing and verb topic preposing see  $\S2.4.3$

### 2.4.2 Similarities of verb focus preposing (I) and verb topic preposing (II)

- (a) (partial) structural bisection and dissociation of SoA host and OP(erator) host
  - SoA expression preposed
  - operator host left in-situ (can also express SoA in doubling variant)

(I)	[Preposed predicate] <sup>SoA</sup>	(PIVOT)	[Less asserted reduced predicate] <sup>OP+(SoA)</sup>
(II)	[Preposed predicate] <sup>SoA</sup>	(PIVOT)	[Asserted main clause predicate] <sup>OP+(SoA)</sup>

(b) preposed SoA expression treated morphosyntactically like a nominal (nominalized or at least non-finite status of preposed doublet recurrent)

> exploitation of constructions typical for nominal constituents - "grammatical analogy" (!!!difference to term preposing: verb as SoA expression is resumed in-situ if no available operator host without SoA expression, aka a dummy verb)

(c) in spite of different mechanisms, function of entire construction is **broadly speaking** in the wider domain of predicate-centered focus

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> This construction is typically, but must not be, used in complex adversative constructions of the type [as for *verb*ing X DOES *verb*, but ...].

9

International Conference of the SFB 632 "Information structure"

2.4.3 Differences of verb focus preposing (I) and verb topic preposing (II)

(a) different topic-focus distribution > distinct pragmatic status of preposed predicate:

(I) [Preposed predicate]<sup>FOCUS</sup>
 (PIVOT) [Less asserted reduced predicate]<sup>TOPIC</sup>
 (II) [Preposed predicate]<sup>TOPIC</sup>
 (PIVOT) [Asserted main clause predicate]<sup>FOCUS</sup>

(b) inflectional variability/syntactic status of finite verb is:

- in (I) possibly reduced/deranked (cf. (26)c. in Hausa)

- in (II) not reduced/deranked

(c) information structure of entire construction depends crucially:

- in (I) on complexity of initial noun-like constituent: cf. (26)c. in Hausa

- in (II) on complexity of final clause-like constituent: cf. (22)a. in Hausa

(d) different assertions determine different subtypes of predicate-centered focus:

- in (I) asserted focus usually on the SoA

- in (II) asserted focus usually on the operator host property (mostly truth value)
 > predict historically that each starts out in its respective sub-domain (SoA vs. operator)
 and may only later extend from original to other predicate-centered focus types (as in Aja)
 > (I) not in operator focus only and (II) not in SoA focus only but the inverse yes - Table 1

Focus type	(I) Focus preposing	(II) Topic preposing	
Operator		Akan (19)c., Amharic (20), Hausa (21)/	
focus only	???	(26)a.+b., English (24), German (25)b.,	
		Afrikaans (28)	
SoA focus	Ama (12)a., Emai (17)a., Suundi		
only (18)a. + b., Tamashek (23)a.,		???	
	German (25)a.		
General	Aja (16), Jamaican (27)	?	

Table 1: The two types of verb preposing across predicate-centered focus

# 2.5 A typology of verb preposing in predicate-centered focus

+ all logically possible structural-pragmatic patterns attested

Syntax	Preposing with ve	erb doublet	Preposing with dummy verb		
	Focus	Торіс	Focus	Торіс	
Extraclausal	Ama (12)a. etc.	Hausa (26)a. etc.	Tamashek (23)a.	Hausa (26)b.	
Intraclausal	Suundi (18)a.+b.	Afrikaans (28)	German (25)a.	German (25)b.	

Table 2: Different syntactic-pragmatic types of verb preposing in predicate-centered focus

10

# 3 A wider typology of dissociating SoA and operator expression

+ SoA-operator dissociation also attested in non-preposing constructions:

(a) default syntax with in-situ doubling: finite verb form in construction with non-finite doublet (cf. also (11) for Mad'i verb doubling)

(29) In-situ verb doublet for SoA focus in Kabiye (Gur, Niger-Congo)

ma-ní-vkabiyekíní-vma-ayɔɔd-vkú1S-understand-IPFVKabiyeADJZunderstand-H.S<sup>4</sup>1S-NEGspeak-IPFV itI only UNDERSTAND Kabiye. I don't speak it. (Collins and Essizewa 2007: 192)

(b) default syntax with in-situ dummy verb: generic verb as host of predicate inflection in construction with content verb as non-finite or less finite dependent form (cf. also (10) for English *do*-support as non-preposing counterpart of (25) in German)<sup>5</sup>

- (30) Periphrastic present with 'do' for truth-value focus (as in a., cf. object focus in b.) in Ndendeule (Bantu N12, Niger-Congo)<sup>6</sup>
- a. mwe n'-tenda ku-pëta
   you:P 2P-do INF-pass
   You STILL/DO go through. [although you are not expected to]
- b. ti-lëma malombi 1P:PRS-cultivate maize. We cultivate MAIZE.

(Güldemann field notes)

(c) default syntax with doubling morphology = verb reduplication: cf. (5) in Mombo
(d) default syntax with non-doubling morphology = focus verb gram: cf. (6) in Bemba

Syntax	Doubling		Dummy verb	
	Focus	Торіс	Focus	Topic
Extracl. prep	. Ama (12)a. etc.	Hausa (26)a. etc.	Tamashek (23)a.	Hausa (26)b.
Intracl. prep	. Suundi (18)a. + b.	Afrikaans (28)	German (25)a.	German (25)b.
In-situ	Kabiye (29) etc.		Ndendeule (30) etc.	
Morphology	Mombo (5)		Bemba (6)	
Note: SoA fo	cus bias Operator	focus bias ?No bias	·	

Table 3: A wider typology of SoA-operator dissociation in predicate-centered focus

<sup>6</sup> Cf. Güldemann (2003) for more examples in central-eastern Bantu and elsewhere.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> I follow Lébikaza (1999: 399, 445) in analysing the suffix -U as the class-1 concord for human singular nouns, as opposed to Collins and Essizewa (2007) who gloss it as INFinitive. This analysis and other facts would suggest that the entire structure kí-VERB.STEM-U could have grammaticalized from a subject-oriented secondary predicate.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Cf. Güldemann (2003) for proposing that auxiliary periphrases inherently focus on operators rather than participants (aka terms).

### International Conference of the SFB 632 "Information structure"

+ some questions to pursue in the future:

(a) more empirical data on assumed focus biases, especially for morphological strategies
> clause-internal strategies without distinction with respect to focus-topic status of verb
(b) role of TAM focus (cf. Figure 1) in the overall picture - hardly figures in currently available data

(c) historical drift from complex sentence syntax over simple sentence syntax to morphology:

- from extraclausal to intraclausal preposing under loss of syntactic bisection

- from default syntax to morphology:

- Mombo in (5): synchronically a morphological process but possibly derived from a construction where reduplicant is the former focus constituent in the immediately preverbal position (Prokhorov 2010b)

- Bemba in (6): morphemes in this particular slot by and large derived from earlier semantically more generic auxiliary verbs

•••

# Abbreviations and symbols

ACC accusative, ADJZ adjectivizer, DECL declarative, DEF definite, DEP dependent, EMPH emphasis, F feminine, FUT future, GEN genitive, GF general focus, H human, INF infinitive, INSTR instrumental, IOBJ indirect object, IPFV imperfective, M masculine, NEG negative, NOM nominative, NOMZ nominalizer, OBJ object, OP operator, P plural, PF predicatecentered focus, PFV perfective, PN personal name, POT potential, PROX proximative, PRS present, PST past, Q question, REDUPL reduplication, S singular, SoA state of affairs, TF term focus, TOP topic, VN verbal noun

FOCUSED CONSTITUENT, [prosodic phrase and/or syntactic constituent], {pragmatic context}, in relevant examples: **primary SoA expression** vs. *operator expression* 

## References

- Aboh, Enoch O. 2006. When verbal predicates go fronting. In Fiedler, Ines and Anne Schwarz (eds.), Papers on information structure in African languages. ZAS Papers in Linguistics 46. Berlin: Zentrum für Allgemeine Sprachwissenschaft, Typologie und Universalienforschung, 21-48.
- Ameka, Felix. 2010. Information packaging constructions in Kwa: micro-variation and typology. In Aboh, Enoch O. and James Essegbey (eds.), Topics in Kwa syntax. Studies in Natural language and linguistic theory 78. Dordrecht: Springer, 141-176.
- APICS = Michaelis, Susanne, Philippe Maurer, Martin Haspelmath and Magnus Huber (eds.). in preparation. The Atlas of Pidgin and Creole Language Structures.
- Blackings, Mairi and Nigel Fabb. 2003. A grammar of Ma'di. Mouton Grammar Library 32. Berlin/ New York: Mouton de Gruyter.

Boadi, Lawrence A. 1974. Focus-marking in Akan. Linguistics 140: 5-57.

Collins, Chris and Komlan E. Essizewa. 2007. The syntax of verb focus in Kabiye. In Payne, Doris L. and Jaime Peña (eds.), Selected Proceedings of the 37th Annual Conference on African Linguistics. Somerville, MA: Cascadilla Proceedings Project, 192-203. University of Potsdam & Humboldt University of Berlin, 8-10 July 2010 12

Eaton, Helen C. 2002. The grammar of focus in Sandawe. Ph.D. thesis: School of Linguistics and Applied Language Studies, University of Reading.

Fiedler, Ines. 2010a. Predicate-centered focus in Aja. Berlin: unpublished ms.

Fiedler, Ines. 2010b. Predicate-centered focus in Ama. Berlin: unpublished ms.

Fiedler, Ines. 2010c. Predicate-centered focus in Hausa. Berlin: unpublished ms.

Güldemann, Tom. 2003. Present progressive vis-à-vis predication focus in Bantu: a verbal category between semantics and pragmatics. Studies in Language 27,2: 323-360.

Green, Melanie. 2007. Focus in Hausa. Publications of the Philological Society 40. Oxford: Blackwell.

- Hadermann, Pascale. 1996. Grammaticalisation de la structure infinitif + verbe conjugué dans quelques langues bantoues. Studies in African Linguistics 25,2: 155-169.
- Heath, Jeffrey. 1999. A grammar of Koyraboro (Koroboro) Senni. Westafrikanische Studien 19. Köln: Rüdiger Köppe.

Heath, Jeffrey. 2005. Grammar of Tamashek (Tuareg of Mali). Berlin: Mouton de Gruyter.

- Jaggar, Philip J. 2001. Hausa. London Oriental and African Language Library 7. Amsterdam: John Benjamins.
- Jokweni, Mbulelo W. 1995. Aspects of IsiXhosa phrasal phonology. Ph.D. thesis: University of Illinois at Urbana-Champaign.
- Kapeliuk, Olga. 1988. Nominalization in Amharic. Äthiopistische Forschungen 23. Wiesbaden: Franz Steiner.
- Lambrecht, Knud. 1994. Information structure and sentence form: topic, focus and the mental representations of discourse referents. Cambridge Studies in Linguistics 71. Cambridge: Cambridge University Press.
- Lébikaza, Kézié K. 1999. Grammaire kabiyè: une analyse systématique. Grammatische Analysen afrikanischer Sprachen 11. Köln: Rüdiger Köppe.
- Manfredi, Victor. 1993. Verb focus in the typology of Kwa/Kru and Haitian. In Byrne, Francis and Donald Winford (eds.), Focus and grammatical relations in Creole languages. Creole Language Library 12. Amsterdam: John Benjamins, 3-51.

Marfo, Charles O. and Adams Bodomo. 2005. Information structuring in Akan question-word fronting and focus constructions. Studies in African Linguistics 34,2: 179-208.

Morimoto, Yukiko. 2010a. Predicate-centered focus in Emai. Berlin: unpublished ms.

Morimoto, Yukiko. 2010b. Predicate-centered focus in Sandawe. Berlin: unpublished ms.

Prokhorov, Kirill. 2010a. Predicate-centered focus in Koyraboro Senni. Berlin: unpublished ms.

Prokhorov, Kirill. 2010b. Predicate-centered focus in Mombo. Berlin: unpublished ms.

Prokhorov, Kirill. 2010c. Predicate-centered focus in Tamashek. Berlin: unpublished ms.

Sasse, Hans-Jürgen. 1987. The thetic/categorical distinction revisited. Linguistics 25: 511-580.

Schaefer, Ronald P. and Francis O. Egbokhare. 2009. A reference grammar of Emai: a Nigerian Edoid language. unpublished ms.

Schwarz, Anne. 2010. Verb and predication focus markers in Gur. In Fiedler, Ines and Anne Schwarz (eds.), The expression of information structure: a documentation of its diversity across Africa. Typological Studies in Language 91. Amsterdam: John Benjamins, 287-314.

Sharman, John C. 1956. The tabulation of tenses in a Bantu language (Bemba: Northern Rhodesia). Africa 26: 29-46.

Wetter, Andreas. 2010. Predicate-centered focus in Amharic. Berlin: unpublished ms.

<sup>11</sup>